



GB

1. Socket for measuring tools
2. Status indicator
3. Data transmission button
4. USB Plug for PC
5. Foot switch socket
6. Power indicator
7. Working mode: Test Run
8. Tabs: Tab Enter
9. Decimal Point Mode: Comma / point
10. Cable

System requirement: Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Working temperature: 0-40°C

Attention: before use, activate NumLock key on your keyboard.

Switch on the caliper. Plug the caliper cable (no. 10) into the interface, and plug the connector (no. 4) into the PC. Open the relevant software program (Excel, Word etc.). Input is performed by pressing the data transmission button (no. 3).

Test mode: Data transmission is performed automatically.

Run mode: Data transmission is performed manually by pressing the data transmission button (no. 3) or the foot switch.

Tab mode: Values are carried over into the next column.

Enter mode (available only in Run mode): Values are carried over into the next line.

Decimal comma/point mode: Switches between decimal comma and decimal point display.

D

1. USB Anschluss
2. Statusanzeige
3. Datenübertragungsknopf
4. USB Anschluss für PC
5. Buchse f. Fußschalter
6. Betriebsanzeige
7. Schalter Test Run
8. Schalter Tab Enter
9. Schalter Dezimal / Punkt Modus
10. Kabel

Systemanforderung: Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Arbeitstemperatur: 0-40°C

Hinweis: vor Anwendung immer NumLock-Taste auf der Computertastatur aktivieren.

Messschieber einschalten. Interface mit Messschieberkabel (Nr. 10) und mit PC über Stecker (Nr. 4) verbinden.

Entsprechendes Softwareprogramm öffnen (Excel, Word etc.). Eingabe erfolgt durch Drücken des Datenübertragungsknopfes (Nr.3).

Test Modus: Datenübertragung erfolgt automatisch.

Run Modus : Datenübertragung erfolgt manuell durch Drücken des Datenübertragungsknopfes (Nr. 3) oder des Fußschalters.

Tab Modus: Werte werden in die nächste Spalte übertragen.

Enter Modus (nur im Run Modus möglich): Werte werden in die nächste Zeile übertragen.

Dezimal Komma/Punkt Modus: Wechsel zwischen Punkt und Komma Anzeige bei Dezimalzahl möglich.

F

1. Port USB
2. Témoin d'état
3. Bouton de transmission des données
4. Fiche USB pour PC
5. Prise pour commande au pied
6. Témoin de fonctionnement
7. Interrupteur Test Run
8. Interrupteur Tab Enter
9. Interrupteur Mode Décimale / Point
10. Câble

Configuration requise : Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Température de fonctionnement : 0-40 °C

Attention: avant usage activer la fonction VerrNum sur le clavier de l'ordinateur.

Mettre le pied à coulisse sous tension. Connecter l'interface au câble du pied à coulisse (10) et au PC à l'aide de la fiche (4). Ouvrir le programme logiciel correspondant (Excel, Word, etc.). Appuyer sur le bouton de transmission des données (3) pour démarrer la saisie.

Mode Test : les données sont transmises automatiquement.

Mode Run : les données sont transmises manuellement en appuyant sur le bouton correspondant (3) ou à l'aide de la commande au pied.

Mode Tab : les valeurs sont transférées dans la colonne suivante.

Mode Enter (uniquement possible en mode Run) : les valeurs sont transférées à la ligne suivante.

Mode Décimale virgule/point : possibilité de passer de l'affichage point et virgule à l'affichage de la décimale.

I

1. Attacco USB
2. LED di stato
3. Pulsante trasmissione dati
4. Attacco USB per PC
5. Connettore femmina per interruttore a pedale
6. Indicatore di esercizio
7. Interruttore Test Run
8. Interruttore Tab Enter
9. Interruttore Modalità Decimale / punto
10. Cavo

Requisiti del sistema: Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Temperatura d'esercizio: 0-40 °C

Attenzione: Prima d'uso, attivare tasto Bloc Num (NumLock) sulla tastiera del computer.

Attivare il calibro a corsoio. Collegare l'interfaccia con il cavo del calibro a corsoio (n. 10) e con il PC tramite il connettore maschio (n. 4).

Aprire il programma software corrispondente (Excel, Word ecc.). L'immissione avviene premendo il pulsante trasmissione dati (n.3).

Modalità Test: la trasmissione dati avviene automaticamente.

Modalità Run: la trasmissione dati avviene manualmente premendo il pulsante trasmissione dati (n. 3) o l'interruttore a pedale.

Modalità Tab: i valori vengono trasmessi alla colonna successiva.

Modalità Enter (possibile solo in modalità Run): i valori vengono trasmessi alla riga successiva.

Modalità Decimale virgola/punto: possibilità di passare dalla visualizzazione del punto alla virgola e viceversa nel numero decimale.

E

1. Conexión USB
2. Indicador de estado
3. Botón de transmisión de datos
4. Conexión USB para PC
5. Casquillo p. interruptor de pedal
6. Indicador de servicio
7. Prueba de interruptor Run
8. Interruptor Tab Enter
9. Interruptor modo decimal / punto
10. Cable

Requisitos del sistema: Windows XP, Windows Vista, Windows 7
Temperatura de trabajo: 0-40 °C.

Observación: Antes del uso activar siempre la tecla NumLock en el teclado de la computadora.

Conectar pie de rey. Conectar la interfaz con el cable de pie de rey (n.º 10) y con el PC mediante el conector (n.º 4).

Abrir el programa de software correspondiente (Excel, Word, etc.). La entrada tiene lugar mediante pulsación del botón de transmisión de datos (n.º 3).

Modo de prueba: La transmisión de datos se realiza automáticamente.

Modo Run: La transmisión de datos se realiza manualmente mediante pulsación del botón de transmisión de datos (n.º 3) o del interruptor de pedal.

Modo Tab: Los valores se transmiten a la columna siguiente.

Modo Enter (solo posible en modo Run): Los valores se transmiten a la línea siguiente.

Modo decimal coma/punto: Posibilidad de cambio entre indicación con punto y con coma en el número decimal.